



Distributive Trades Division

Monthly Wholesale Trade Survey

Division de la statistique du commerce

Enquête mensuelle sur le commerce de gros

Confidential when completed

Collected under the authority of the *Statistics Act*, R.S.C., 1985, c. S-19.

Confidentiel une fois rempli

Renseignements recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*, L.R.C. 1985, ch. S-19

W8

Quote this number in all correspondence.
Indiquer le numéro dans toute correspondance.

Report for the month of
Déclarer pour le mois de



30

Supplementary Questions - Questions additionnelles

FOR INFORMATION ONLY - POUR INFORMATION SEULEMENT

Purpose of the Survey

This survey provides information on the performance of the wholesale trade sector and when combined with other statistics, represents an important indicator of the Canadian economy. The business community uses the data to analyze market performance and developments. The statistical summaries are published in Catalogue 63-008-XIB, available at <http://www.statcan.ca>

Data Sharing Agreements

To avoid duplicating surveys and to ensure uniform statistics, Statistics Canada has concluded data sharing agreements with provincial and territorial statistical agencies. An agreement exists under Section 11 of the *Statistics Act* to exchange information with the Quebec Statistical Institute and the Manitoba Bureau of Statistics. Agreements also exist under Section 12 of the *Statistical Act* with the Northwest Territories Bureau of Statistics and the Nunavut Bureau of Statistics. Under Section 12, you may refuse to share your information with any of the agencies listed by notifying the Chief Statistician in writing. All agreements require that the information you provide be kept strictly confidential.

Confidentiality

Completion of this questionnaire is a requirement under the *Statistics Act*. Statistics Canada is prohibited by law from publishing any statistics which would divulge information relating to any identifiable business without the previous written consent of the business. **The data reported on this questionnaire will be treated in strict confidence, used exclusively for statistical purposes and published in aggregate form only.**

FAX or Other Electronic Transmission Disclosure

Statistics Canada advises you that there could be a risk of disclosure during the facsimile or other electronic transmission. However, upon receipt of your information, Statistics Canada will provide the level of protection afforded all information collected under the authority of the *Statistics Act*.

Correspondence

If you require assistance to complete the survey or have any questions, please contact the appropriate Statistics Canada Regional Office.

But de l'enquête

Cette enquête fournit des renseignements sur la performance du secteur du commerce de gros, et lorsque combinés à d'autres statistiques, constituent un indicateur important de l'économie canadienne. Le milieu des affaires utilise ces données pour analyser la performance et l'évolution du marché. Les résumés statistiques sont disponibles dans la publication no 63-008-XIB et sont accessibles depuis le site Web de Statistique Canada à <http://www.statcan.ca>

Ententes de partage de donnée

Dans le but d'éviter le dédoublement des enquêtes et d'assurer l'uniformité des statistiques, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec divers bureaux de statistiques provinciaux et territoriaux. Une entente a été conclue en vertu de l'article 11 de la *Loi sur la statistique* pour échanger des renseignements avec l'Institut de la statistique du Québec et le Bureau des statistiques du Manitoba. Des ententes ont également été conclues en vertu de l'article 12 de la *Loi sur la statistique* avec le Bureau de la statistique des Territoires du Nord-Ouest et le Bureau de la statistique du Nunavut. En vertu de l'article 12, vous pouvez refuser de partager vos renseignements avec les organismes identifiés en informant par écrit le statisticien en chef. Toutes les ententes exigent que l'information que vous fournissez demeure confidentielle.

Confidentialité

En vertu de la *Loi sur la statistique*, il est obligatoire de remplir le présent questionnaire. La loi interdit à Statistique Canada de publier des statistiques qui pourraient divulguer tout renseignement permettant d'identifier une entreprise sans que celle-ci en ait donné l'autorisation par écrit au préalable. **Les données déclarées sur ce questionnaire resteront confidentielles, serviront exclusivement à des fins statistiques et seront publiées uniquement de façon agrégée.**

Divulgence des renseignements transmis par télécopieur ou autres modes électroniques

Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements par télécopieur ou autres modes électroniques peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception de votre document, Statistique Canada offrira le niveau de protection pour tous les renseignements recueillis aux termes de la *Loi sur la statistique*.

Correspondance

Si vous avez besoin d'aide pour remplir le questionnaire ou si vous avez des questions ayant trait à l'enquête, veuillez vous adresser au bureau régional de Statistique Canada desservant votre région.

Your region of residence Votre lieu de résidence	Statistics Canada Regional Office Bureau régional de Statistique Canada	Local	Toll Free Sans frais	Fax No. N° de télécopieur
Québec and Nunavut Québec et Nunavut	Montréal	283-5724	1-800-363-6720	1-888-611-7211
Atlantic Provinces and Ontario Provinces de l'Atlantique et Ontario	Toronto	954-9069	1-800-263-3072	1-800-363-1672
Western Provinces, NWT and Yukon Provinces de l'Ouest, Yukon et T.N.-O.	Edmonton	495-4627	1-800-661-9884	1-888-237-5281

**Thank you for completing this questionnaire. Please retain a copy for your records.
Merci d'avoir rempli ce questionnaire. Veuillez conserver une copie pour vos dossiers.**